

Soj Juam Me Nyuam thaum Tseem Yau

Thaum koj tus me nyuam muaj peb xyoos, txog caij tuaj kuaj dawb lawm!

Soj Ntsuam Me Nyuam thaum Tseem Yau yog kuaj tus me nyuam qhov kev loj hlob. Txhua tus me nyuam yuav tsum tuaj kuaj ua ntej mus pib kindergarten.

Tuaj kuaj thaum muaj peb xyoos mas zoo tshaj, tab sis mam kuaj thaum muaj plaub xyoos los sis tsib xyoos kuj tau thiab.

Thaum kuaj koj tus me nyuam, ib tug ua txawj yuav ntsuas tus me nyuam:

- Lub cev kev nyab xeeb, qhov muag, thiab pob ntseg
- Qhov siab, qhov hnyav, thiab kev loj
- Kev txav mus los thiab nyob twj ywm
- Kev siv kev xav thiab hais lus nrog lwm tus
- Kev nrog lwm tus thiab kev nkag siab ntawm yus tej cwj pwm
- Npav xav tshuaj

IB LOLUS: Yog koj muaj kev txhawj xeeb txog yam uas tus me nyuam ua, hu peb tam sim no. Kev soj ntsuam ua tau txhua lub sij hawm, thaum yug txog ntua peb xyoos los yeej tau.

Peb qhov fij xws tuaj kuaj thaum muaj hnub yug peb xyoos:

1. Pab npaj koj tus me nyuam kom tiav mus kawm ntawv.
2. Yuav nrhiav tau tej kev txaus txhawj ntxov dua thiab pab tau sai dua.
3. Koj tsev neeg yuav kawm tau txog lub zej zog tej kev pab uas muaj pub rau koj tsev neeg.

Thaum koj tus me nyuam muaj peb xyoos:

- **Teev lav maim DAWB tuaj soj ntsuam.**
- Hu **(612) 668.3715** los sis teem online mpsschools.org/academics/ece/screening.
- **Sau kom tiav cov ntawv kuaj mob** uas xav tuaj rau koj thiab nqa nrog koj tuaj rau qhov lav maim.
- **Coj koj tus me nyuam tuaj rau qhov lav maim soj ntsuam.** Qhia rau peb paub yog koj tim tsum tsheb thauj koj tuaj.

TEEM LAV MAIM TUAJ SOJ JUAM TOM

mpsschools.org/academics/ece/screening

Nias Screen at 3 daim duab:



TIM TSUM TSHEB THAUJ?

Hu **612.668.3715** yog koj tim tsum tsheb thauj mus los rau ntawm qhov lav maim.



HU PEB

3345 Chicago Ave. S., Minneapolis, MN 55407

612.668.3715 | screen@mpls.k12.mn.us | mpsschools.org/academics/ece/screening



Department of
Early Childhood Education

RAWS PEB!

November 2018 | HMONG

Tsim Nyog Paub Ab Tsi Thaum

Soj Ntsuam Tus Me Nyuam

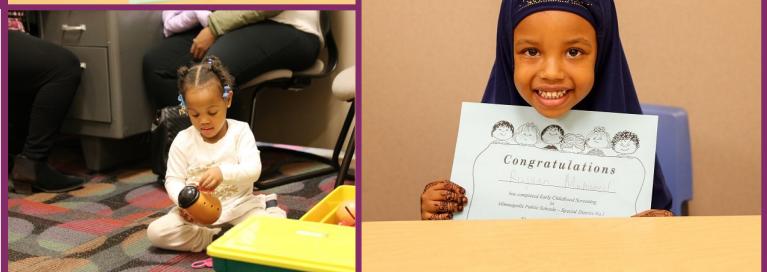
Peb yuav saib tus me nyuam
qhov kev loj hlob.

Peb yuav saib tus me nyuam
qhov kev pom kev thiab kev hnov
lus.

Peb yuav muab koj tus me
nyuam ua si tej yam uas pab
ntsuas nws li kev loj hlob.

Thaum peb ntsuas tag, koj yuav
paub hais tias koj tus me nyuam
loj hlob li cas lawm.

Qhov twg uas tsim nyog muab
kev pab ntxiv rau koj tus me
nyuam ces peb yuav nrhiav tib
neeg nrog koj tshawb nrhiav yam
uas yuav pab tau tus me nyuam.



Department of
Early Childhood Education

Minneapolis Public Schools

1250 W. Broadway Ave.

Minneapolis, MN 55411

Ph: 612.668.2140 | Fax: 612.668.2146

mpsschools.org/academics/ece